

B1.13.2 Condicional simple VS Futuro: podré o podría, estaré o estaría...



Eenvoudige voorwaardelijke wijs VS toekomstende tijd: *podré* of *podría*, *estaré* of *estaría*...

De toekomstende tijd presenteert informatie als logisch of zeker, terwijl de onvoltooid verleden toekomstende tijd (condicional simple) afstand, twijfel of een niet-bevestigde intentie uitdrukt.

- | |
|---|
| 1. Futuro infinitivo + -é, -ás, -á, -emos, -éis, -án. |
| 2. Condicional infinitivo + -ía, -ías, -ía, -íamos, -íais, -ían. |

Werkwoordstijd	Voorbeeld
Onvoltooid verleden toekomstende tijd (condicional simple)	¿Podría explicar la historia de esta obra? (<i>Kunt u de geschiedenis van dit kunstwerk uitleggen?</i>)
Toekomstende tijd (futuro)	Mañana visitaremos la galería de arte. (<i>Morgen bezoeken we de kunstgalerie.</i>)
Onvoltooid verleden toekomstende tijd (condicional simple)	Valoraríamos más el cuadro con más información. (<i>We zouden het schilderij meer waarderen met meer informatie.</i>)
Toekomstende tijd (futuro)	-¿Dónde está Jorge? -Estará en la galería de arte. (<i>-Waar is Jorge? - Hij zal in de kunstgalerie zijn.</i>)
Onvoltooid verleden toekomstende tijd (condicional simple)	El guía dijo que empezaría la visita a las diez. (<i>De gids zei dat hij de rondleiding om tien uur zou beginnen.</i>)

1. Vertaal en kies het juiste antwoord

- Si quiere, mañana _____ organizarle una visita guiada solo para su empresa.
a. podríamos b. podré c. podría d. podrá
- ¿_____ explicarme un poco la historia de esta obra contemporánea?
a. Podrías b. Podré c. Podrá d. Podría
- Ahora mismo el diseñador _____ en la sala de exposiciones temporales, porque siempre trabaja allí por la mañana.
a. estuviera b. estará c. estaría d. estará en
- El guía nos dijo que la exposición de fotografía _____ a las siete de la tarde.
a. empezaría b. empezaría c. empezará d. empezarán

1. *podré* 2. *Podría* 3. *estará* 4. *empezaría*

2. Herschrijf de zinnen

- (cortesía) ¿Puedes explicarme la historia de este cuadro? (cortesía)

(*Zou je me de geschiedenis van dit schilderij kunnen uitleggen?*)

2. (futuro) Mañana visitamos la galería de arte con el profesor. (acción futura real)

(Morgen bezoeken we de kunstgalerie met de docent.)

3. (condicional) Creo que el museo es interesante, pero no estoy seguro. (hipótesis/valoración)

(Het museum zou interessant zijn, maar ik ben niet zeker.)

4. (futuro del pasado) El guía dijo: «Empiezo la visita a las diez». (futuro del pasado)

(De gids zei dat hij de rondleiding om tien uur zou beginnen.)

3. En parejas, planificad y comentad una visita a la galería la semana que viene.

Situación

Tienes que proponer a un amigo una visita a una galería de arte.

Discutir

- ¿Qué galería visitaréis y qué obras creéis que habrá en la exposición?
 - ¿Qué le preguntarías cortésmente al guía sobre la historia de la obra? Usa condicional simple (podría, estaría...).'¿Cómo imaginaríais la colección temporal dentro de cinco años? Usad futuro simple.
-

Palabras y frases útiles

- Mañana visitaremos la galería y realizaremos una visita guiada.
 - ¿Podría explicarme esta escultura contemporánea? Valoraríamos más la obra así.
 - El guía estará en la sala de la colección temporal ahora mismo.
-

Usar en conversación

- futuro simple para planes reales
- condicional simple para cortesía
- futuro y condicional para hipótesis y valoraciones